Instrukcja / Manual / Bedienungsanleitung / Utasítás

Przed użyciem należy zapoznać się z instrukcją obsługi, w przeciwnym wypadku może dojść do uszkodzenia produktu lub zagrożenia zdrowia i życia użytkownika.

Before use, please read the manual, otherwise the product may be damaged or the user's health and life may be endangered.

Bitte lesen Sie vor Gebrauch die Bedienungsanleitung, andernfalls kann das Produkt beschädigt werden oder die Gesundheit und das Leben des Benutzers gefährdet sein.

Kérjük, használat előtt olvassa el a használati útmutatót, ellenkező esetben kárt okozhat a termékben, vagy veszélybe kerülhet a felhasználó egészsége és élete.

Thank you for buying this product. To help ensure it gives complete satisfaction please install it according ti these instructions and then pass the instructions to the appropriate person for retention and future reference.

Dziękujemy za zakup tego produktu. Aby zapewnić pełną satysfakcję, zainstaluj go zgodnie z tymi instrukcjami, a następnie przekaż instrukcje odpowiedniej osobie w celu zachowania i wykorzystania w przyszłości.

Vielen Dank für den Kauf dieses Produkts. Um sicherzustellen, dass es vollständig zufriedenstellend funktioniert, installieren Sie es bitte gemäß dieser Anleitung und geben Sie die Anleitung dann zur Aufbewahrung und späteren Bezugnahme an die zuständige Person weiter.

Köszönjük, hogy megvásárolta ezt a terméket. A teljes megelégedettség biztosítása érdekében kérjük, telepítse az alábbi utasítások szerint, majd adja át az utasításokat a megfelelő személynek megőrzés és későbbi hivatkozás céljából.

IMPORTANT SAFETY INFORMATION / INFORMACJE DOT. BEZPIECZEŃSTWA / WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE / FONTOS BIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK

1.Please turn off the power before cleaning the light fitting, use dry and soft fabric, do not use cleaning or corrosive chemicals
2.Ensure that the product is intact before installing.
3. Avoid looking at the LED light-emitting area directly.
4. Non-professional person is prohibited from dismantling and repairing, we won't provide replacing or reparing srevice for products which have been privately dismantled and repaired.
5. The distance between the products and inflammable material should be at least 0.2m.
6. Ensure the wire of power supply is long enough, avoid tention, don't tie the wire and don't mix up the output wires.
7. Don't use the professional LED panel driver for othe lightning
8. TO avoid electric shock , make sure that the power is off before connecting this lamp to AC220V
9.Select the suitable driver before use, don't touch the lamp surface when its working.

1. Należy wyłączyć zasilanie przed czyszczeniem oprawy oświetleniowej, użyj suchej i miękkiej tkaniny, nie używaj środków czyszczących ani żrących
2. Upewnij się, że produkt jest nienaruszony przed instalacją.
3. Unikaj bezpośredniego patrzenia na obszar emitujący światło LED.
4. Obowiązuje zakaz demontażu i naprawy osobom bez uprawnień, nie zapewniamy usługi wymiany lub naprawy produktów, które zostały prywatnie zdemontowane i naprawione.
5. Odległość między produktami a materiałem palnym powinna wynosić co najmniej 0,2 m.
6. Upewnij się, że przewód zasilania jest wystarczająco długi, unikaj napięcia i węzłów na przewodzie, nie pomieszaj przewodów wyjściowych.
7. Nie używaj profesjonalnego sterownika panelu LED do innych urządzeń.
8. Aby uniknąć porażenia prądem, upewnij się, że zasilanie jest wyłączone przed podłączeniem tej lampy do AC220V
9. Przed użyciem wybierz odpowiedni sterownik, nie dotykaj powierzchni lampy podczas jej pracy.

1. Bitte schalten Sie den Strom aus, bevor Sie die Leuchte reinigen, verwenden Sie trockene und weiche Stoffe, verwenden Sie keine Reinigungsmittel oder ätzenden Chemikalien 2. Stellen Sie vor der Installation sicher, dass das Produkt intakt ist.
3. Vermeiden Sie es, direkt in den LED-Leuchtbereich zu schauen.
4. Nichtfachleuten ist die Demontage und Reparatur untersagt, wir leisten keinen Ersatz- oder Reparaturservice für Produkte, die privat demontiert und repariert wurden.
5.Der Abstand zwischen den Produkten und brennbaren Materialien sollte mindestens 0,2 m betragen.
6. Stellen Sie sicher, dass das Kabel der Stromversorgung lang genug ist, vermeiden Sie Spannungen, binden Sie das Kabel nicht und verwechseln Sie die Ausgangskabel nicht.
7. Verwenden Sie nicht den professionellen LED-Panel-Treiber für andere Lightning
8. Um einen Stromschlag zu vermeiden, stellen Sie sicher, dass der Strom ausgeschaltet ist, bevor Sie diese Lampe an AC220V anschließen.
9. Wählen Sie vor dem Gebrauch den geeigneten Treiber aus, berühren Sie nicht die Lampenoberfläche, wenn sie funktioniert.

1.Kérjük, kapcsolja ki a tápellátást a lámpatest tisztítása előtt, használjon száraz és puha szövetet, ne használjon tisztító- vagy korrozív vegyszereket.
2.Győződjön meg arról, hogy a termék sértetlen a felszerelés előtt.
3. Ne nézzen közvetlenül a LED-fényt kibocsátó területre.
4. Nem hivatásos személynek tilos a szétszerelés és javítás, a magánkézben leszerelt és javított termékek cseréjét, javítását nem vállaljuk.
5. A termékek és a gyúlékony anyag közötti távolságnak legalább 0,2 m-nek kell lennie.
6. Győződjön meg arról, hogy a tápvezeték kellően hosszú, kerülje a visszatartást, ne kösse össze a vezetéket, és ne keverje össze a kimeneti vezetékeket.
7. Ne használja a professzionális LED-panel meghajtót más villámláshoz
8. Az áramütés elkerülése érdekében győződjön meg arról, hogy a lámpa ki van kapcsolva, mielőtt csatlakoztatná a lámpát az AC220V
9-hez. Használat előtt válassza ki a megfelelő illesztőprogramot, ne érintse meg a lámpa felületét működés közben.

Niewymienne źródło światła / Non-replaceable light source / Nicht austauschbare Lichtquelle / Nem cserélhető fényforrás

Oprawa powinna być instalowana przez elektruka z uprawnieniami, okablowana zgodnie z najnowszymi przepisami elektrycznymi IEE lub wymogami krajowymi. Źródło światła zawarte w tej oprawie może być wymieniane wyłącznie przez producenta lub przedstawiciela serwisowego lub innegą wykwalifikowaną osobę.

The luminaire should be installed by a licensed electrician and wired in accordance with the latest IEE electrical regulations or national requirements. The light source contained in this fixture may only be replaced by the manufacturer or its service representative or other qualified person.

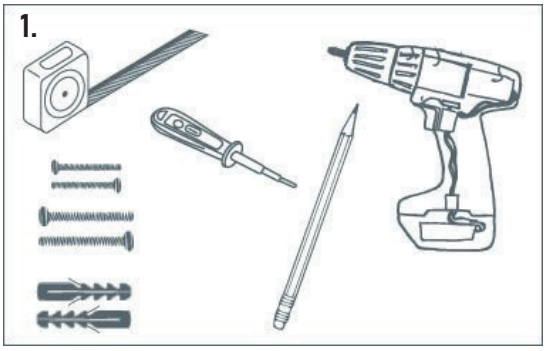
Die Leuchte sollte von einem zugelassenen Elektriker installiert und gemäß den neuesten IEE-Elektrovorschriften oder nationalen Anforderungen verkabelt werden. Die in dieser Leuchte enthaltene Lichtquelle darf nur vom Hersteller, seinem Kundendienstvertreter oder einer anderen qualifizierten Person ausgetauscht werden.

A lámpatest felszerelését engedéllyel rendelkező villanyszerelőnek kell elvégeznie, és a vezetékezést a legújabb IEE elektromos előírásoknak vagy a nemzeti követelményeknek megfelelően kell elvégeznie. Az ebben a lámpatestben található fényforrást csak a gyártó vagy annak szervizképviselője vagy más szakképzett személy cserélheti ki.

Index:	0247 | 4040		0849 | 4165		7936 | 4164		1923 | 2540	
Napięcie wejściowe / Power input voltage / Eingangsspannung / Bemeneti feszültség:	190-260V AC50/60Hz							
Moc / Power / Leistung / Erő:	10W				20W			
Źródło światła / Source of light / Lichtquelle / Fényforrás:	1 x LED COB 10W				1 x LED COB 20W			
Jasność / Brightness / Helligkeit / Fényerősség :	800 lm				1600 lm			
Barwa światła / CCT:	3000/4000/6500K							
CRI (Ra):	>80							
Kąt świecenia / Lighting angle / Leuchtwinkel / Sugárzási szög:	36˚							
Materiał wykonania / Material / Építési anyag:	Aluminium							
Wymiary / Size / Totalmaße / Méretek:	Ø60 x 190 [mm]		Ø60 x 215 [mm]		Ø76 x 209 [mm]		Ø76 x 234 [mm]	
Klasa odporności / Protection Class / Widerstandsklasse / Ellenállási osztály :	IP20							
Temperatura pracy / Working temperature / Betriebstemperatur / Üzemhőmérséklet:	-25˚C~+60˚C							
Liczba faz / Number of phases / Anzahl der Phasen / Fázisok száma:	1		3		1		3	
Kolor / Color / Farbe / Szín:	Czarny mat / Black matte / Schwarz matt / Fekete matt	Biały mat / White matte / Weiß matt / Fehér matt	Biały mat / White matte / Weiß matt / Fehér matt	Czarny mat / Black matte / Schwarz matt / Fekete matt	Czarny mat / Black matte / Schwarz matt / Fekete matt	Biały mat / White matte / Weiß matt / Fehér matt	Czarny mat / Black matte / Schwarz matt / Fekete matt	Biały mat / White matte / Weiß matt / Fehér matt

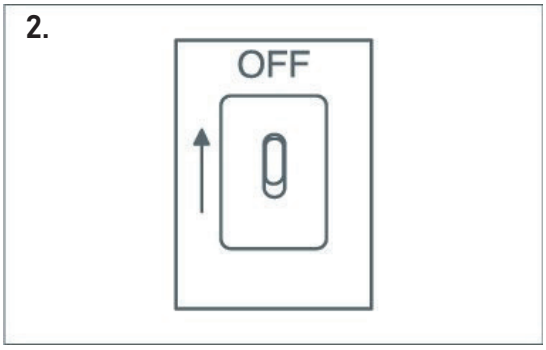
MONTAŻ / INSTALLATION / TELEPÍTÉS

1.



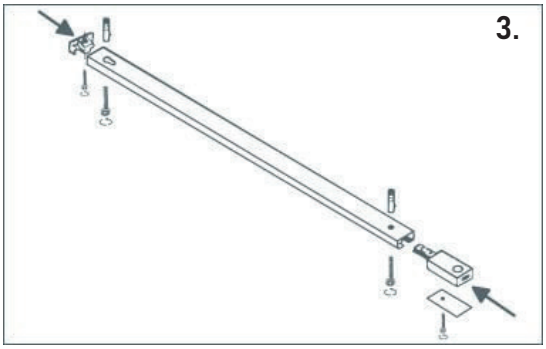
Necessary tools
Wymagane narzędzia
Notwendige werkzeuge
Szükséges eszközök

2.



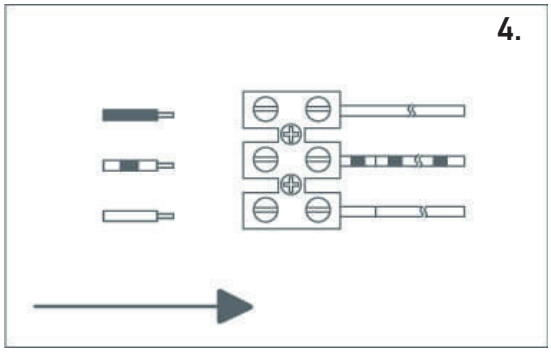
Switch power off
Wyłącz zasilanie
Strom ausschalten
Kapcsolja ki az áramellátást

3.



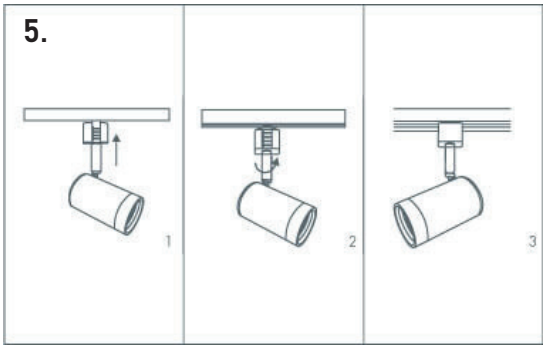
Attach track to the ceiling
Przytwierdź szynę do sufitu
Bringen Sie die Schiene an der Decke an
Rögzítse a pályát a mennyezethez

4.



Connect the wires
Podłącz kable
Schließen Sie die Drähte an
Csatlakoztassa a kábeleket

5.



Mount track lights
Zamontuj światła szynowe
Schienenleuchten montieren
Szerelje fel a sínlámpákat

Uwagi dotyczące zagrożenia porażenia prądem:
Aby uniknąć porażenia prądem należy przed montażem wyłączyć prąd i odczekać chwilę.
W trakcie instalacji upewnij się że nie masz mokrych lub natłuszczonych rąk.
Najwyższy poziom bezpieczeństwa zapewnią gumowe rękawice stosowane przy pracy z urządzeniami elektrycznymi.

Electric Shock Hazard Notes:
To avoid electric shock, turn off the electricity before installation and wait for a while.
During installation, make sure you don't have wet or greasy hands.
The highest level of safety is ensured by rubber gloves used when working with electrical devices.

Hinweise zur Gefahr eines Stromschlags:
Um einen Stromschlag zu vermeiden, vor der Montage sollte der Strom abgeschaltet werden und man sollte eine Weile warten.
Stellen Sie während der Installation sicher, dass Ihre Hände nicht nass oder fettig sind.
Das höchste Maß an Sicherheit wird durch Gummihandschuhe gewährleistet, die bei der Arbeit mit elektrischen Geräten verwendet werden.

Áramütésveszélyre vonatkozó megjegyzések:
Az áramütés elkerülése érdekében a telepítés előtt kapcsolja ki az áramot, és várjon egy kicsit.
A telepítés során ügyeljen arra, hogy ne legyen nedves vagy zsíros keze.
A legmagasabb szintű biztonságot az elektromos eszközökkel végzett munka során használt gumikesztyű biztosítja.

Sprzęt elektryczny oznaczony symbolem przekreślonego kosza nie może być wyrzucony łącznie z odpadami komunalnymi. Taki sprzęt podlega zbiórce i recyklingowi.

Electrical devices marked with the symbol of a painted trash can marked may not be disposed of together with municipal waste. Such devices are collected and recycled.

Elektrische Geräte, die mit dem Symbol eines gestrichenen Mülleimers gekennzeichnet sind dürfen nicht zusammen mit Siedlungsabfällen entsorgt werden. Solche Geräte werden gesammelt und recycelt.

Festett kuka szimbólummal jelölt elektromos készülékek jelzéssel ellátott kommunális hulladékkal együtt nem dobható ki. Az ilyen eszközöket összegyűjtik és újrahasznosítják.

Producent: LVT Sp. z o.o
80-288 Gdańsk, ul. Piecewska 19
made in P. R.C